

Transkription von Stadtbucheintrag KOL 1450a

Ort, Datierung: Kolberg, um 1450

Signatur: Stadtarchiv Hansestadt Lübeck, Kolberger Stadtbuch, 46-47

Inhalt: Rat der Stadt Kolberg: Ratsstatuten

Bemerkung: Erster Teil

Juramentu(m) consulu(m) Dit synt de stücke vnde articule deme holden / schal de jn den radt to Colberghe werden karen ¹ by , / eren Eeden /

Jnt jrste mynes here(n) recht der Stad recht vnde / des rades wilkore jn vnszen buken gescreue(n) / vnde vnsze priuilegia by macht to holdende na older wanhe[it] / Nemant schal bidden jn vnsze Stad to neme(n)de / vnde to bescharme(n)de gestlik edder werlik de vth / vnser Stad vorfestet vnde lopen synt ² /

It(em) worme twedracht horet bynne(n) rades vnde / mank den borgere den scholen zee stillen myt / deme besten na erem vormoghe /

Jt(em) se scholen nicht melden wath bynnen / rades handelt wert sunder eyne deme andere(n) / To disse(n) baue(n)screue(n) stücke(n) swere(n) zee / Jt(em) vnzse plege schole(n) zee don also wy en de / tid setten So schal en(e) jewelke gekare(n) geue(n) ene(m) jewelken borgermeister vnd(e) / ene(m) jewelken kemer(er) ij ele leyde(enesch) wanth / ij punt engeuer vnd(e) ij stoueken ryensch / wyn efte ru(m)menyghe , vnd(e) ene(m) jewelken ratmann(e) vnd(e) dem stadscryuer j ele leyde(enesch) / want j punt engeuer j stoueke(n) ryensch / wyn efte . ru(m)menyghe , vnde / den engeuer dat punt so gut also en(en) postulat / gulden wer(et) hyr nen ryensch wyn edder ru(m)menyghe were / zo scalme geuem j m(a)rc vor dat stoueken vnd(e) desse plege / vthrichten tusschen desser tydt vnd(e) paschen ³ //

Jt(em) vnse plege scolten zee / don tusschen dyt vn(de) pascen / So scal eyne jewelk ghe/karen geuen . eynem / iewelke(n) radmanne vj / m(a)rc pe(n)ninge , vnd(e) denne / Borgermeste(re)n vnde / kemer(er)en dubbelt . vn(de) / vnseme scriuer(e) like / enem radmanne vj m(a)rc / vnde Hinrik pipenboge / vnsem ouersten denre . / j leydessche ele wand / vor dat vorbadent ⁴ / Jt(em) So legge wy alle / koste aff de de gekare(n) / plege weren to donde . / vnd(e) dar vore scal de de / gekaren ys deme rade / geuen drie lodighe m(a)r(k) suluers dar van scal he / laten maken vnd(e) bereyden // eyne clenode tusschen der / kore tyd vn(de) pascen dar na / negest an stande vn(de) io he / dat erliker vn(de) zirlik(er) leth / vth reden io he deme rade dar / groteren willen vn(de) dank / ane bewiset , vn(de) dat scal / nicht na bliuen de gekare(n) / bliue leuendich edder vor/sterue . Jt(em) zo scal he furder / geuen tusschen der vorsc(reuen) / titde eynem iewelken / radmanne viij sundessce m(a)rc / vn(de) iewelkem borg(er)mester(e) / vn(de) kemer(ere) dubbelt . vnse(m) / scriuere lyke eynem / radmanne viij sundessce m(a)rc vn(de) / vnse(m) ouersten denre / eyne leydessche ele wandes / vn(de) den ande(re)n vnse knecht(e)n / j t(onne) bers vn(de) ein pünt engeuers⁵ vn(de) scal nenreleye / wys kost don noch vru(n)tden / noch vromeden by synem / ede dat he deit vn(de) by / pyne zodanes klenodes / vorberoret / vn(de) de gekaren rathman scal nen/releye wis to nenen tiden / gan mit weme geistlike / ifte werlike p(er)sonen ieghen / den rad vn(de) des rades / saken .

¹ eingefügt

² von "Nemant schal bidden ... synt" durchgestrichen

³ von "Jt(em) vnsze plege ... paschen" durchgestrichen

⁴ von "Jt(em) vnse plege ... vorbadent" durchgestrichen

⁵ von "vn(de) ... engeuers" eingefügt